

Vancouver 4, B.C. Saturday October 6 1956 Vol 18, No 128 Page 1

防軍故無傷亡。寬。

大聯社電。據消息抵達

新價額。惟有預測昂
加多一成者。

現在有八隻船

見後。勿開車。掘彼解。

最高溫爲五十六度

100

電話 MA 1488 夜 EX 18
日夜服務特別時間不另多取費用
門修整及更改水龍五十年父子生
費用從廉兼常備有大量水龍器具
錢非常克己 比露嘉斯公司

亦何致向爾親吻！」朱茵遂起。倚床闌而坐曰：「哦原來爾偷接吾吻。其罪仍在於我。」乃令雍容曰：「爲我取烟一枝。」雍容從頭床烟罐。取烟一枝

緬大藥房
MAIN DRUG LTD.
463 MAIN ST.
VANCOUVER, B.C.
舖街四六三號 電話: TA. 8634

專配西藥
化粧香品
攝影器材
沖晒咖啡
文房用具
畫報雜誌
僑胞光顧
格外歡迎

各書一律七折
圖書一律優待
由九月十日起至十月九日止
請多購一請介紹
雜誌類正價計算
圖書總目錄備送

◎各種紙料平沽

本店常有各種紙料發行及學校文房
用品發售華友光顧極表歡迎

SMITH DAVIDSON & JACKYLLD.]
VANCOUVER & VICTORIA, B. C.

市勿地威臣紙公司謹啟

昭市藥長藥店
ARMSTRONG & CO.
304 Dunlevy Ave. TA 0535
VANCOUVER 14, B. C.

Tatlow 3743

園桃

HO INN CHOP SUEY

79 Pender St. East
Vancouver, B. C.

廚師上等
調味烹任
地方雅潔
招呼妥當
大膳小酌
隨時應命
儀態光顧
格外歡迎


 驗眼 兼較眼鏡 專家
 屋古律氏
 A. Gerard Hirshberg
 行醫逾三十年
 Toric Optical Co. Ltd
 118 Hastings St. W.
 Pacific 8829

本經紀處茲宜僱華女服務。必須有商務學校程度。方能合格。應聘者請來面商。如有介紹親友當此職者。極表歡迎。

八房住宅出賣

入房住宅一間。樓上四個。樓下四個。有浴室。無土庫。英坭屋基。坐落兩辣地。五十尺闊百廿尺深。接近緬街及唐人埠。包括許多舊傢私。取價一萬貳千元。先交叁千五百元。餘充銀期。

本處常有屋宇商店及工藝實業出賣請留意焉

吳國華辦事處啓

電療發育機 每机拾五元 ○○○ 私家赤不受
人生疾病。最慘痛者。發育不全。房無樂趣。
人染如斯。有口難言。如欲補救。必須電療。
愈電愈大。大能解決。兒女私情。單身寡仔。
最之咸宜。電療性病。快過打針。

鞭補鞭二料拾元一毛
有龜丸一打五元一毫
消痔丸一料五元一毫
花卵丸一料五元一毫
消腫丸一料拾元一毫
扯氣丸一料五元一毫
萬靈丹一料五元一毫

關慶露一料三元一毛
頭癰水一樽式元一毫
廣陽露一樽二元一毛
久戰露一樽二元一毛
戀情素一打八元一毫
五蛇膏壹元貳元一毛
代替人 三拾一元

◎東莞李福專醫跌打刀傷奇難雜症限日痊癒
 製環球唯一實驗包愈皮膚白病膏 每盅銀貳元半
 驗如神少林寺跌打立即散瘀止痛消腫吊瘀散 每料銀拾圓
 年備脚珠珀實驗拔毒生肌煙口散 每樽銀拾元
 愈立止心氣痛每包一元七毛五 立止小腸氣痛每包壹元七毛五
 本醫士醫務所寓哥街門牌四百四十五號東方旅館對面廿貳號房
 通訊處 THE FOOK 雲南大理臨安縣大寶號

445 Gore Ave. - Vancouver 4. B. C. Canada
 70 HOTEL EAST
 即日放映
 著名銀幕
 電影好戲
 兼映歌譜時事畫片
 達明記
 大小木工傢
 私油漆裝修
 裱花紙
 華友
 光顧請垂青
 2 E. Pender St.
 P.A. 9109
 Vancouver, B. C.

廣 東 麵 廠
NIFTY NOODLES LTD
 213 Cordova St. East
 Vancouver, B.C. PA. 8856

粗細炸麵 中西餐館公用
全蛋干麵
淨干麵

零沽發行
 歡迎索辦

斷頭飛機

機師所坐的機頭全體變成一個安全大焚囊。把機頭全部在飛機失事時。按鈕自能與機身分離。憑藉大降落傘張開。作鎮定平衡全個機

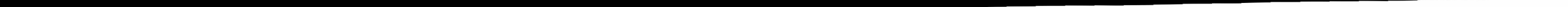
乾坤大補丸
功能潤肺開胃。滋血生精。健身補腦。祛頭黑髮。強心壯骨。明目寧神。主治腎虛血虧。陽萎早泄。耳鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。失眠健忘。(剪報寄來當先免費)

Empire Drug Store
Carroll & Cordova St.
Vancouver, B. C.
Phone PA. 4934

精神及體力
是汝所應得
 Base, Vitaminized
 此藥丸能補益精神
 睡及防傷寒令汝稱
 爽利 每盒百粒五
 卡路街夾加都華
 壹派藥材店

加拿大
 金 利 原
 HEN HING KEE
 VANCOUVER 4 B.C.
 MA. 9743
 靚白菜乾
 靚玉蘭笋
 去丁冬菇
 有丁冬菇

天



新發明

奇異藥水

功用

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 兩生瘰
虫蚊咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 遍身鹹蚊 肚痛氣
瘡癰疥癩 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背骨痛

此藥內服外擦併用，效驗如神，早經風行全球各埠，有口皆碑，「價目」每樽大號壹元二角五分，二號七毛五，三號三毛

各埠各大商店均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房

ENG CHOW CO. 104 E. PENDER ST.
Vancouver, B.C.



秘書賁路月餅
BC ROYAL BISCUIT Co.
61 E. PENDER ST.
VANCOUVER BC.

吐餵錄(四九)
退一步
前程更大
讓半分
後路還寬

雲元豐公司總代理批發

富貴老牌
永茂居老酒庄
家藏玉冰燒三蒸藥酒
諸君一試方知妙處
酒香可口 個中滋味
醉後不燥 喉然若輕

元豐有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 Pacific 2478
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

禾花雀
又登市

仁和堂各種藥酒
惟有飲了！
才發現你真正需要的補料
還有仁和堂的！
三蒸酒 玉冰燒
都稱第一美妙

◀理代總▶
司公限有信國埠雲
Kuo Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

△謝神節停刊一天

十月八日(即星期二)。乃西人謝神節。為加政府規定放假日。本報館遵照例。停刊一天。至九日(即星期三)後照常出版。特此預告。閱者鑒諒。本報館謹啟

十月廿四為聯合國日

雲元豐加中華總商會昨接聯合國會加拿大分會通知。謂：聯合國會定於十月廿四日下午八時。假座十街夾楊柳街角之聖約翰堂。召開民衆大會。以慶祝聯合國成立十週年紀念。並聘請大學教授華蘭博士為主席。演講者為金橋大學文學碩士。現時中大校長之主任人。大衛教授。其講題為「首七年之大西洋公約」。聯合國難民救濟委員會。新選那華博士。於廿一日(星期日)上午拾時。在十街西一五五號。號教會演講。題為「慈祥和溫柔之方法」。治月廿四日(星期三)為聯合國日。當天開會。本埠市府於該日上午拾時。舉行升旗典禮。卑大學生會。在該校於正午舉行升旗。同日下午八時。卑大民權會與聯合國卑大分會。舉行模範式之聯合會議。圖為「蘇伊士運河」。由海外學生參加。雲分會在其堂內。下午三時。舉行研究會。由菲沙演講。圖為「愛國和平思想」。並設茶點。圖為「本埠猶太會館婦女會及各宗教堂。均舉行慶祝。各處慶祝。均歡迎華僑踴躍參加。同申慶祝云。

「雲埠新聞」半月刊

雲埠新聞。中華出版社刊行之「雲埠新聞」。年刊第四卷第三期。昨日出版。封面女郎為加拿大太平洋航空公司空中小姐周女士拉車。歡迎香港、東京、倫敦、內容有社論「加拿大廣播公司拍電影」。世界消息「送運總領事」。黃文甫「中秋故事」。對歷史之感想。林岳登學府風光「學生學習自由民主方式」。為競選運動而努力。「唐美」追悼黃花崗七十二烈士。林恩澤牧師宗教論文「教會之宗旨及雲埠」片打青年會。獅子會等新聞及僑情報導等。每冊五仙。雲城華區各大書局。均有代售云。

藏牆孔現款千元被偷

雲埠昨星期四晚。有小竊偷竊。竊得二五八〇號多隆傢私舖。藏於牆孔內之現款千元。謂本店向來將每日收入放在該牆孔內云。香港總發行所永樂街九七號。溫埠各大商店均有代售

中國民治黨駐加總支部通告

第十屆報字第十四號
為通告事。查十月十日。乃我洪門先烈革命成功。倒滿成功。掃除專制。還我自由。肇造中華民國之辰。故雙十國慶大典。實為我洪門奉祀紀念日之一。為此合行通告。仰我全加各級黨部暨洪門團體。於該日一律高懸黨旗及開會慶祝。以誌豐功。而重大典。特此通告。希為知照。

第十屆報字第十五號

為通告事。照得夏曆九月初九日。即新曆十月二日。乃我洪門先烈黃龍大帥。統率義軍運動復國。殉職成仁之紀念日。仰我駐加各級黨部暨洪門團體。務須開會紀念。表揚忠烈。以重大典。而誌不忘。此佈。

右通告

中國洪門民治黨駐加各級黨部暨洪門團體
中國洪門民治黨駐加總支部
主委 王華進
秘書 伍澤源
中華民國四十五年十月二日

雲埠達權社通告

洪啟者。本社定於本月六日(即星期六)下午八時。召開常會。報告行政事宜。及實業進支數目。并有提案多宗待決。仰我全體職員暨男女社員。依時蒞臨。共策進行。是荷。此佈。
雲埠達權社公啟
中華民國四十五年十月四日

大公義學通告

啟者。茲定於拾月六日晚九時。假座達權社禮堂召開董事會議。請各董事、教職員與洪門叔父昆仲。屆時齊集是盼。此佈。
大公義學校董事會啟
中華民國四十五年十月四日

可惡夜尿遺洩
堂堂七尺。竟患夜尿遺洩。其苦為何如哉。須知夜尿遺洩。乃腎虧之明徵。不治則個人受累。抑亦禍及妻兒。治之之法。惟有速服雷鳴春補精。此補精。係選取上等藥材。精心製成。功能滋陰補腎。服後精神煥發。血旺腎強。必無夜尿遺洩之理也。
溫埠各大商店均有代售

Investors Syndicate of Canada, Ltd.
And
Investors Mutual of Canada, Ltd.
Head Office: Winnipeg, Man.
Vancouver Office: 640 Hastings W.

欲享
安全投資或儲蓄
請向華埠代理人詳問
資產超一萬萬
一千七百萬元
創于一千八百九十四年
拿大聯儲投資有限公司全啓
司公限有資投昇日處理代區華埠雲
Sunrise Investments Ltd.
110 Pender St. E. Phone: MU 3-5864
VANCOUVER, B. C.

昇日投資有限公司
Sunrise Investments Ltd.
110 Pender Street E. VANCOUVER, B. C.
Phone MUtual 3-5864, 3-5865, 3-5866

昇日銀業有限公司
Sunrise Finance Co. Ltd.
專營
汽車傢私傳真機
無線電機電器具
及其他借款利息
特別便宜
歡迎詢問
總經理周育生啓
新張廣告
業務
股票公債經紀
銀業投資代理
貨品買賣經紀
製造廠家代理
交易大小一律歡迎
總經理周育生啓
司公限有股投資聯大拿加
Investors Mutual of Canada Ltd.
司公限有資投蓄儲大拿
Investors Syndicate of Canada Ltd.
處理代區華埠雲

利華貿易行
LEKIU IMPORTING CO. LTD.
Phones: MA 8105 MA 8950
256 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

國內匯兌？
本號可代解決
銀行匯價
費用從廉
手續簡便
收款快捷
國內各地均有聯號代派。如有匯款或收等情。本號有義務照十足匯價。照付。如人。如有不明。可由函詢。本號樂於代為解決。利華行匯兌部啟

◎馬隆接車行李貨物
備船碼頭 服務妥當

◎西餐館雜貨生意
連實業賤賣

蓮花大酒店
Lotus Hotel
ABBOTT ST. VANCOUVER 4, B.C. 101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 9541 電話 PA. 3445

百老匯酒店
Broadway Hotel
101 E. HASTINGS ST.
電話 PA. 3445

聯合鐵行
UNITED HARDWARE CO.
550 MAIN ST. Vancouver 4, B.C. Phone PA. 6518
秋風起，
桐葉落！
準備：
油爐
電暖爐
火水爐
柴炭爐
烟通等